

Fête du Livre Vivant

Spectacles de rue,
théâtre, musique,
contes, jeux...

17^e édition



Samedi 2 juin

à **TOULOGES**

(parc Clairfont)

de **9h30 à 18h00**

Entrée libre

Médiathèque **P.O.**
Départementale
Claude Simon



leDépartement66.fr

La Culture pour tous, toute l'année !

Fête du Livre Vivant 2018

Edito



Lire est source de plaisir et d'évasion. Et la lecture est une porte ouverte sur le monde, un atout pour "bien" grandir, éveiller son esprit critique et devenir un citoyen libre.

Toute l'année, le Département engage, souvent en collaboration avec les bibliothèques et autres partenaires éducatifs et culturels, de nombreuses actions en faveur de la lecture pour tous les âges et dès la plus tendre enfance. Le point d'orgue est la Fête du Livre Vivant, devenu un rendez-vous reconnu, apprécié et attendu tant par les enfants que par les parents et les artistes.

La Fête du Livre Vivant, c'est toujours l'occasion pour les "grands" de sourire devant les yeux écarquillés des enfants plongés dans l'imaginaire, d'admirer leur créativité autour du livre, de jouer avec eux et partager un moment de complicité, de rencontrer des artistes aux univers variés...

Les spectacles sont comme toujours inspirés des histoires de la sélection du Prix du Livre Vivant.

Je rappelle que cette sélection de livres en français et en catalan est proposée par la Médiathèque départementale au corps enseignant des Pyrénées-Orientales pour leur travaux de lecture de l'année scolaire.

Je vous souhaite une belle journée, une belle Fête du Livre Vivant !

Hermeline MALHERBE

Présidente du Département des Pyrénées-Orientales



le conseil du petit festivalier :

Dans un esprit familial, joyeux et décontracté, où petits et grands se retrouvent devant les spectacles et participent aux nombreux ateliers ludiques et artistiques, la Fête du Livre Vivant est toujours libre et gratuite mais certains spectacles en salle ne sont accessibles que dans la limite des places disponibles :

les tickets d'entrée pour 2 spectacles maximum en salle seront délivrés à partir de 9h. le matin et 13h15 l'après-midi.

Ne soyons pas en retard, les premières représentations démarrent à 9h30 précise...

CHUT!, le spectacle commence...

Des Spectacles



1 Grododo

de Michaël Escoffier ; ill. de Kris Di Giacomo.

- Editions Frimousse

par la **compagnie Les Ptites Notes**

Un lapin très ordonné n'arrive pas à s'endormir à cause des activités nocturnes de ses voisins animaux : arrivera-t-il à trouver le sommeil ?

Une mise en scène riche en couleur et en musique, avec guitare, violon, accordéon, toy piano, ukulélé et bien d'autres surprises sonores...

- Parc (côté droit du château)
(10h15, 13h45, 15h45, 17h45)

Conte musical

- A partir de 6 mois
- Durée : 20 min.



- Parc (côté droit du château)
(9h30, 11h, 14h30, 16h30)

2) Cante-Conte

par le **Tympan dans l'oeil**

Comme une promenade au fil des saisons, "Cante-Conte" rassemble des chansons populaires et traditionnelles dans une tonalité sans conteste entraînante et joyeuse : tempo, couleurs, improvisation où le ukulélé et les percussions laissent la part belle aux voix.

Chansons

- A partir de 3 ans
- Durée : 30 min.



AVECTICKET



- Parc (chapiteau)
(10h15, 13h45, 15h45, 17h45)

3) Biquette

par le **Cabaret mobile**

Nicolas, voyageur aux pieds agiles, bohémien des grands chemins revient tout droit du Mali.

Il ramène avec lui des rencontres, des objets, des sons et surtout un sac espiègle et surprenant...

Biquette !

Conte, marionnettes, magie et musique

- A partir de 3 ans
- Durée : 35 min.



- **En divers lieux du Parc, départ à l'entrée du site (9h30, 11h, 13h45, 15h45)**



- **Parc (bambous) (10h15, 14h30, 16h30, 17h45)**

4 L'esprit du lieu

par la **compagnie Cielo**

Au fil du sentier, dans un arbre ou au milieu des bambous, rebondissez de surprise en surprise... laissez vous guider par les sons et les mots. Venez rencontrer une fée joueuse, un naturaliste excentrique, un contrebassiste équilibriste...

Ode à l'imaginaire et au fabuleux, comédiens et musiciens vous révéleront « l'esprit du lieu ».

Déambulation poétique

- **Tout public à partir de 4 ans**
- **Durée : 35 min.**

5 Un grand jardin

de Gilles Clément et Vincent Gravé.

- Editions Cambourakis

par la **compagnie Encima**

C'est quoi un jardin ?

De jolies fleurs bien rangées, des légumes bien alignés ?

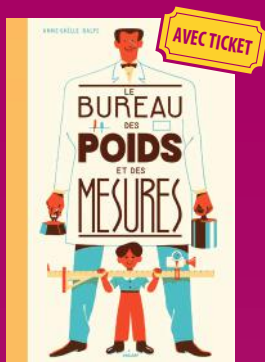
Notre jardin à nous a besoin des plantes bien sûr, et aussi des animaux, des champignons, de tout ce qui se trouve dans la nature. Sans oublier le jardinier ! Ensemble, ils vont cohabiter tout au long de l'année pour le créer.

Le début ? Ah, vite, ça a déjà commencé ! Et le mieux c'est que ça ne finit jamais. Même pendant l'hiver, même dans 10 ans, même dans un siècle, ça ne finit jamais ! Encore faut-il prendre soin de ce grand jardin qu'est notre planète.

Théâtre de marionnettes

- **A partir de 4 ans**
- **Durée : 25 min.**

6 Le bureau des poids et des mesures



d'Anne-Gaëlle Balpe ; ill. de Vincent Mahé.- Editions Milan
par le **Troupuscule Théâtre**

L'ingénieur Marcel Gramme vérifie chaque jour qu'un gramme pèse bien un gramme. Alors qu'un soir, son fils Arthur rentre de l'école avec le sourire à l'envers, ils décident ensemble de créer des machines pour mesurer les sentiments. Les inventions révolutionnaires se répandent dans toute la ville et provoquent la discorde : les habitants ne se parlent plus, ils se mesurent !

Tout n'est donc pas quantifiable ?

- Centre aéré, 1er étage
(10h15, 13h45, 15h45, 17h45)

Théâtre musical

- A partir de 4 ans ● Durée : 30 min.

7 Un grand jour de rien



de Béatrice Alemagna.- Editions Albin Michel
par la **compagnie du Sarment**

Dans une maison de campagne, un enfant joue avec sa console. Jeu électronique, pluie et ennui sont les compagnons de ses journées. Bougon, il sort de la maison où une mésaventure l'attend. Que va-t-il faire ? Un monde nouveau s'ouvre à lui... Va-t-il s'en saisir ? Il découvre peu à peu une nature magique, animée d'une vie fourmillante et insoupçonnée...

Nous vous proposons un conte musical contemporain qui questionne la place des écrans aujourd'hui. Un voyage initiatique, poétique et joyeux.

Un gran dia de res:

En una casa de camp, un nen juga amb la seva consola. Jocs electrònics, avorriment i pluja són els companys de les seves jornades. Rondinaire, surt a fora, on una desventura l'espera. Què farà? Un nou món sorgeix davant seu...

Poc a poc, descobreix una natura màgica que veu animada de signes, d'una vida excitant i insospitada.

Us presentem un conte musical contemporani que qüestiona l'espai que ocupen les pantalles avui en dia. Un viatge iniciàtic, poètic i jovial.

Conte musical contemporain

- A partir de 6 ans ● Durée : 35 min.

8) Tan petita i ja saps



de Maria-Mercè Marçal.- Editions Andana
par **ClarArt Espectacles**

"Tan petita i ja saps..." és un espectacle de poesia que recull versos molt propers, valents i bonics, de Maria-Mercè Marçal. L'autora hi parla de jocs, de bruixes, de dones i de llunes, i ho converteix tot plegat en un cant il·luminat a la vida on es fonen cançó i il·lusió.

Tan petita i ja saps... est un spectacle de poésie qui réunit des vers accessibles, courageux et beaux, de Maria-Mercè Marçal. L'écrivaine y parle de jeux, de sorcières, de femmes et de lunes, et transforme tout en un chant à la vie où se fondent chanson et espoir.

- Centre aéré (salle crocos)
(9h30, 11h, 14h30, 16h30)

Poèmes en catalan

- A partir de 8 ans
- Durée : 25 min.

9) Llibre del gentil i dels très savis

de Ramon Llull, adapt. Ignasi Moreta ; ill. d'Àfrica Fanlo.- Editions Fragmenta
par le **Théâtre de la Corneille**



Un Gentil, desesperat perquè té por de la mort i del no-res, deixa el seu país. En el camí, es troba amb tres savis, jueu, cristià i musulmà, que fan camí plegats, cadascú parlant de la seva fe i de la seva llei. Les religions proposen respostes, els filòsofs reflexions.

Ramon Llull projecta un món on les creences no serien un factor de divisió, sinó més aviat d'una possible descoberta d'un llenguatge comú.

Un Gentil, désespéré parce qu'il a peur de la mort et du néant, quitte son pays. Il fait la connaissance de trois sages, juif, chrétien et musulman, qui font route ensemble, chacun parlant de sa foi et de sa loi.

Les religions proposent des réponses, les philosophes des réflexions.

Ramon Llull projette un monde où les croyances ne seraient plus un facteur de division mais d'une possible découverte d'un langage commun.

- Centre aéré (ludothèque)
(10h15, 13h45, 15h45,
17h45)
- A partir de 9 ans
- Durée : 30 min.

Théâtre, musique, marionnettes en catalan

10 Un jour il m'arrivera un truc extraordinaire



de Gille Abier.- Editions La joie de lire
par la **compagnie IJKA**

Depuis quelque temps, Elias rêve qu'il vole comme un oiseau. Jusqu'à là, rien d'inquiétant, sauf quand son corps commence à se transformer en celui d'un corbeau ...

En s'inspirant du roman de Gilles Abier, la compagnie Ijka propose une exploration de l'image du corbeau. Plumage noir, messenger des ténèbres, oiseau prophétique, il est entouré de nombreuses superstitions qui ont perduré jusqu'à aujourd'hui.

Les lignes artistiques de la compagnie : l'exploration de l'animalité de l'homme, la métamorphose, un travail physiquement engagé, un travail de masques, une ambiance et des créatures fantastiques ...

- Salle CRIEE (après le Village)
(9h30, 11h, 14h30, 16h30)

Danse, acrobaties

- A partir de 10 ans
- Durée : 25 min.



- Cour du centre aéré
(11h30, 15h, 17h)

- Tout public
- Durée : 30 min.

11 Anzeu Kariol

par la **compagnie Zykatok**

Un jazz festif, des compositions originales aux influences diverses. Une musique qui déambule aux pas ou pas ! Un spectacle qui s'écoute mais qui se regarde aussi ! Laissez-vous porter par ces quatre drôles de musiciens juchés sur "zeukariol" en équilibre, alliant humour, musique, cirque, jeu clownesque en interaction avec le public.

Avec en prime :

Proclamation du Palmarès du Prix du Livre Vivant.

9 000 enfants du département ont voté pour leur livre préféré et attendent ce palmarès avec impatience...

Des Lectures



12) Au creux de l'oreille

Douceurs littéraires

proposées par **Laurette Dufranne**

Murmure poétique chuchoté à l'ombre d'un arbre pour un voyage intime à l'écoute de vos sens.

Choisissez un extrait parmi les textes proposés et laissez-vous surprendre par le bien-être que ces mots procurent...

- Pour petits et grands
- Parc (en continu)



13) Le camion des histoires

Un espace de lecture pour les jeunes enfants et leur famille proposé par l'association "3 Petits Tours" : se détendre, aller et venir d'une caisse de livres à une autre : les tout-petits et leurs familles pourront découvrir et feuilleter des albums, lire et se faire lire des histoires, partager un moment tendre et complice.

- Petite enfance
- Parc (en continu)



14) Lire et Faire Lire 66

Sous le barnum et aussi sur l'herbe, des lectures offertes à tous de 0 à 77 ans et plus, toute la journée dans le parc.

Rejoignez-nous et partageons un moment de plaisir autour des albums jeunesse !

- Parc (en continu)

Des Animations Créatives et Ludiques

15 Le Village des Bibliothèques



- Tout public
- Parc (en continu)

Tout au long de cette journée, les médiathèques du département réunissent leur dynamisme et leur créativité pour vous proposer des ateliers et animations variées à partager en famille :

thème 2018 "Poésie et solidarité"

Soyons poétiques et solidaires, en jouant, créant, lisant, écoutant !

Avec la participation des bibliothèques des Albères-Côte Vermeille-Illibéris, Baillestavy, Cabestany, Calmeilles, Fourques, Haut-Vallespir, Latour de France, Millas, Montescot, Perpignan, Pézilla la Rivière, Ria, Sahorre, Terrats, Toulouges, Tresserre.

Ateliers créatifs

- **Atelier Papier Pliage Pop up** A partir de vieux livres, crée une carte "arbre" en pop up
- **Poésie partout !** Viens exprimer ton côté poète ! , Arbre à poèmes, boîte à mots doux, poésie visuelle et sonore sur paravent interactif pour écrire, dire, afficher la poésie de mille et une manières (pochoir, collages, craie,...)

Ecouter lire

- **Histoires "kamishibai"** en français, en catalan et à bicyclette !
Cette année, le castelet à histoires se baladera à vélo dans le parc, pour quelques escales (durée 10' env.) : avec la participation de l'école de Fourques
- **Bulles sonores** Calé-e dans ta bulle, tu es invité-e à te plonger dans l'écoute des histoires du Livre Vivant (Association Beau Bruit, 10' env.)
- **Coin Lecture en famille** Espace de lecture détente en accès libre

Jeux de société

- **Autour de nos auteurs préférés** Jeux et livres-jeux inspirés d'auteurs-illustrateurs jeunesse
- **Autour des mots** Jeux de société
- **Jeux sur tablettes, livres numériques et applications** sélectionnés par les bibliothécaires jeunesse

16 Atelier Livre

par l'**Atelier Autonome du Livre**

Atelier création de tampons en gomme pour imprimer et illustrer ta fiche recette en triple exemplaires afin de participer au livre collectif de recettes du Livre Vivant. (les tampons, si tu l'acceptes, seront mis en commun pour la journée).



- A partir de 7 ans
- Centre aéré (sous le préau) (en continu)

Des Rencontres

17 Stand Auteurs / Editeurs / Libraires

Trois auteures-illustratrices, talents reconnus dans le monde de l'édition jeunesse, se feront un plaisir de rencontrer leur jeune public et dédicacer leurs ouvrages, sélectionnés cette année par les comités de sélection départementaux du "PRIX DU LIVRE VIVANT".



Kris Di Giacomo

Kris Di Giacomo, illustratrice de "Grododo".
- Editions Frimousse

D'origine américaine, Kris Di Giacomo a suivi des études de peinture à la Parsons School of Design et vit aujourd'hui à Paris. Elle est illustratrice, graphiste et photographe. Elle utilise le dessin et la peinture traditionnelle mélangés avec la technologie de l'ordinateur.



Mayuni Otero

Mayuni Otero, illustratrice de "Issun Bôshi".
- Editions Ekaré

Mayumi Otero est une jeune dessinatrice d'origine hispano-japonaise. Diplômée de l'École des Arts Décoratifs de Strasbourg en 2011, elle travaille actuellement pour la presse et l'édition jeunesse. Passionnée d'estampe et de dessin contemporain, elle a co-fondé les éditions expérimentales Icinori avec Raphael Urwiller au sein desquelles elle développe son univers personnel. Ses inspirations vont de Goya à Yokoo Tanadori en passant par Hockney et l'imagerie populaire.



Lemniscates

Lemniscates, auteure-illustratrice de "Arbres".
- éditions Ekaré

Carme Lemniscates est auteure-illustratrice et maquettiste de livres pour enfants depuis plus de quinze ans. En 2010, elle a fondé le studio Lemniscates pour développer ses propres projets en intégralité. Depuis, elle a publié une dizaine de titres dans différents pays et a reçu des récompenses telles que le Prix Crítica Serra d'Or 2016 pour Arbres, le Crystal Kite et le SCBWI Awards, pour El jardí màgic, tous deux publiés par Ekaré.

En présence des librairies Torcatis, Cajélice et la Librairie Catalane qui proposeront un grand choix de livres jeunesse, et la maison d'édition K'A, spécialisée dans la poésie visuelle.

- Tout public
- Cour du Centre aéré

Programme de la Journée

EN CONTINU, TOUT AU LONG DE LA JOURNEE

N°	SPECTACLES-ATELIERS	PUBLIC	LIEU
12	Au creux de l'oreille	Tout public	Parc
13	Le Camion des histoires	Petite enfance	Parc
14	Lire et Faire Lire 66	A partir de 5 ans	Parc
15	Village des bibliothèques	Tout public	Parc
16	Atelier Autonome du livre	A partir de 7 ans	Préau du centre aéré
17	Stand auteurs/éditeurs/libraires	Tout public	Cour du Centre aéré

MATIN

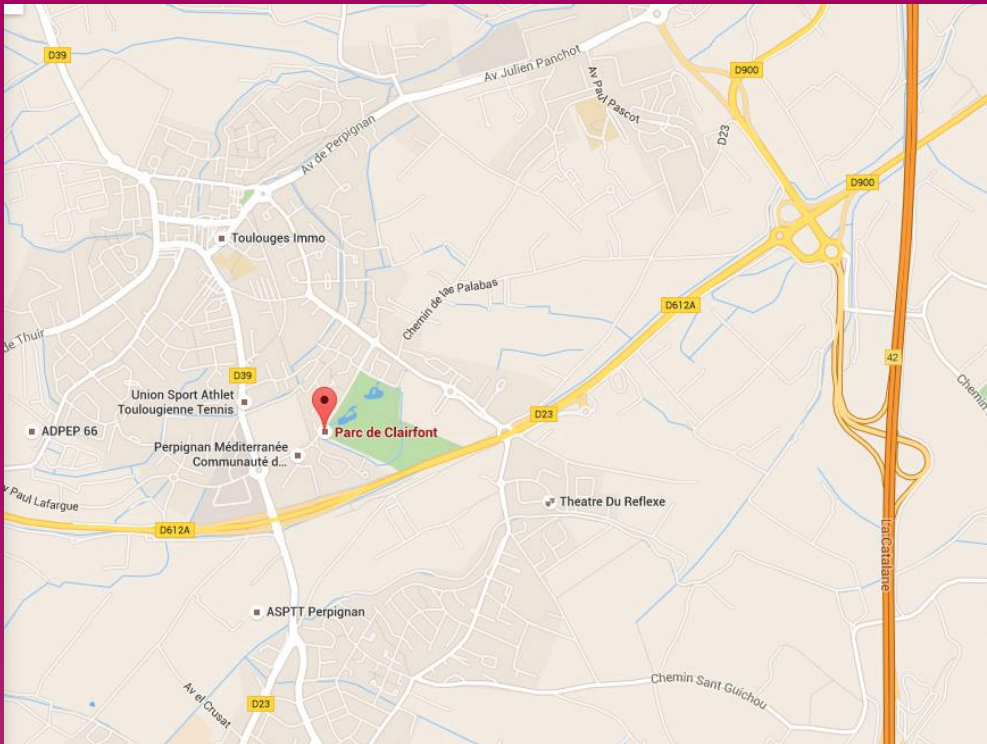
HEURES	N°	SPECTACLES-ATELIERS	PUBLIC	LIEU
9h30	2	Cante-Conte	À partir de 3 ans	Parc (côté droit du château)
	4	Esprit du lieu	A partir de 4 ans	Départ entrée du site
	7	Un grand jour de rien	A partir de 6 ans	Centre aéré (salle sous préau)
	8	Tan petita i ja saps	A partir de 8 ans	Centre aéré (salle crocos))
	10	Un jour il m'arrivera un truc extraordinaire	A partir de 10 ans	Salle CRIEE
10h15	1	Grododo	À partir de 6 mois	Parc (côté droit du château)
	3	Biquette	À partir de 3 ans	Parc (chapiteau)
	5	Un grand jardin	A partir de 4 ans	Parc (bambous)
	6	Le bureau des poids et des mesures	A partir de 4 ans	Centre aéré (1 ^{er} étage)
	9	Libre del gentil i dels tres savis	A partir de 9 ans	Centre aéré (ludothèque)
11h00	2	Cante-Conte	À partir de 3 ans	Parc (côté droit du château)
	4	Esprit du lieu	A partir de 4 ans	Départ entrée du site
	7	Un grand jour de rien	A partir de 6 ans	Centre aéré (salle sous préau)
	8	Tan petita i ja saps	A partir de 8 ans	Centre aéré (salle crocos))
	10	Un jour il m'arrivera un truc extraordinaire	A partir de 10 ans	Salle CRIEE
11h30	11	Anzeu Kariol	Tout public	Cour du Centre aéré

APRES-MIDI

HEURES	N°	SPECTACLES-ATELIERS	PUBLIC	LIEU
13h45	1 3 4 6 9	Grododo Biquette Esprit du lieu Le bureau des poids et des mesures Libre del gentil i dels tres savis	À partir de 6 mois À partir de 3 ans A partir de 4 ans A partir de 4 ans A partir de 9 ans	Parc (côté droit du château) Parc (chapiteau) Départ entrée du site Centre aéré (1 ^{er} étage) Centre aéré (ludothèque)
14h30	2 5 7 8 10	Cante-Conte Un grand jardin Un grand jour de rien Tan petita i ja saps Un jour il m'arrivera un truc extraordinaire	À partir de 3 ans A partir de 4 ans A partir de 6 ans A partir de 8 ans A partir de 10 ans	Parc (côté droit du château) Parc (bambous) Centre aéré (salle sous préau) Centre aéré (salle crocos) Salle CRIEE
15h00	11	Anzeu Kariol	Tout public	Cour du Centre aéré
15h45	1 3 4 6 9	Grododo Biquette Esprit du lieu Le bureau des poids et des mesures Libre del gentil i dels tres savis	À partir de 6 mois À partir de 3 ans A partir de 4 ans A partir de 4 ans A partir de 9 ans	Parc (côté droit du château) Parc (chapiteau) Départ entrée du site Centre aéré (1 ^{er} étage) Centre aéré (ludothèque)
16h30	2 5 7 8 10	Cante-Conte Un grand jardin Un grand jour de rien Tan petita i ja saps Un jour il m'arrivera un truc extraordinaire	À partir de 3 ans A partir de 4 ans A partir de 6 ans A partir de 8 ans A partir de 10 ans	Parc (côté droit du château) Parc (bambous) Centre aéré (salle sous préau) Centre aéré (salle crocos) Salle CRIEE
17h00	11	Anzeu Kariol	Tout public	Cour du Centre aéré
17H45	1 3 5 6 9	Grododo Biquette Un grand jardin Le bureau des poids et des mesures Libre del gentil i dels tres savis	À partir de 6 mois À partir de 3 ans A partir de 4 ans A partir de 4 ans A partir de 9 ans	Parc (côté droit du château) Parc (chapiteau) Parc (bambous) Centre aéré (1 ^{er} étage) Centre aéré (ludothèque)

Spectacles entrée libre (sans ticket)

- **Grododo** (10h15, 13h45, 15h45, 17h45)
- **Cante-Conte** (9h30, 11h, 14h30, 16h30)
- **Un grand jardin** (10h15, 14h30, 16h30, 17h45)
- **L'esprit du lieu** (9h30, 11h, 13h45, 15h45)
- **Anzeu Kariol** (11h45, 15h, 17h)



17 ans
Fête du Livre
Vivant

- 01 Gros Dodo
- 02 Cante-Conte
- 03 Biquette
- 04 L'esprit du lieu
- 05 Un grand jardin
- 06 Le bureau des poids et des mesures
- 07 Un grand jour de rien
- 08 Tan petit i Ja saps
- 09 Libre del gentil i dels très savis
- 10 Un jour il m'arrivera un truc extraordinaire
- 11 Anzeu Kariol
- 12 Au creux de l'oreille
- 13 Le camion des histoires
- 14 Lire et faire lire 66
- 15 Le village des bibliothèques
- 16 Atelier livre
- 17 Stand Auteurs

Fête du Livre Vivant

Médiathèque Départementale
« Claude Simon »

Avenue de la Côte Vermeille-B.P.13
66301 THUIR Cedex
Tél. 04.68.53.44.82 - Fax. 04.68.53.51.99



leDépartement66.fr

La Culture pour tous, toute l'année !